



አጠቃላይ የትርጉም አገልግሎት (CENTRALIZED INTERPRETER SERVICES (CIS))

እንዴት እንርዳዎት

ዝቅተኛ የእንግሊዘኛ የጽሑፍ ወይም የንግግር ችሎታ ላላቸው ደምበኞቻቸው ጋር አንዲግባቡ የምያስችል ከ60 በላይ ቋንቋዎችና ዳያለክቶች(dialects)፣ የቃልና የጽሑፍ ትርጉም እንዲሁም የባህል ማስተዋል አገልግሎቶች ለድርጅቶች እናቀርባለን።

- የፊት ለፊት ትርጉም
- የስልክ ትርጉም
- የጽሑፍ ትርጉም በ መሐላ ኮምፕሽነር (commissioner for oath) የተፈረሙ ሰነዶች
- የመልእክት ቅብብል
- ለባህል መረጃዎችና ባህልን ለይቶ የባሕል ልዩነት ለመፍታት እንድያስችል ባህላዊ የአገናኝነት ስራ
- ጊዜዎችን ከኛ ጋር ውጠታማ እንዲሆንልዎት ነጻ የውይይት ጊዜ።

ዝርዝር

- ከ60 በላይ ቋንቋዎችና ዳያለክቶች(dialects) - ለሙሉ ዝርዝር ድረ ገጻችን ይጎብኙ
- ሁሉም መስኮች እናገልግላለን፣ የሕክምና/የሕጋዊ ሰውነት፣ የማህበራዊ አገልግሎቶች፣ የማሸከርከር ፈተና (ምድብ 7)
- የትርጉም አገልግሎታችን ለማንኛውም ድርጅት ለተወሰነ የእንግሊዘኛ ቋንቋ ተናጋሪዎች የሆኑ ደምበኞቻቸው ያቀርባል
- የጽሑፍ ትርጉም ለግለሰቦችና ለድርጅቶች ያቀርባል
- አብዛኛውን ጊዜ በ 72 ሰዓት ውስጥ አስተርጓሚ እናቀርባለን

ዋጋ

- ስለ ዋጋ ዝርዝር ይጠይቁን
- ለ ግማሽ ሰዓት፣ ለአንድ ሰዓት፣ለግማሽ ቀን፣ ለሙሉ ቀን፣ ለሳምንት፣ እርስዎን ለሚመችዎት ጊዜ አስተርጓሚ መመዘገብ ይችላሉ
- የወር ክፍያ እንዲሁም የአጠቃቀም ዘገባ በዩሲቲ ወር ለማቅረብ እንችላለን

ለበለጠ መረጃና አገልግሎትን ለመምዘገብ፦

780.448.2627

cis@the-family-centre.com



#20, 9912 - 106 Street
Edmonton, Alberta
T5K 1C5

P 780.448.2627
F 780.426.4918
E cis@the-family-centre.com

the-family-centre.com

Strength to Families
Since 1942



አጠቃላይ የትርጉም አገልግሎት (CENTRALIZED INTERPRETER SERVICES) የቋንቋ መለያ መሳሪያ

I speak and understand English
I speak and understand English

I speak and understand French
Je parle et je comprends le français

I speak and understand German
Ich spreche und verstehe Deutsch

I speak and understand Italian
Io parlo e capisco l'italiano

I speak and understand Portuguese
Falo e entendo o Português

I speak and understand Spanish
Yo hablo y entiendo Español

I speak and understand Russian
Я понимаю и говорю по-русски

I speak and understand Ukrainian
Я розумію і розмовляю українською

I speak and understand Serbo Croatian
Govorim i razumijem srpsko-hrvatski

I speak and understand Somali
Waan ku hadlaa waanan fahmaa af Soomaaliga

I speak and understand Amharic
እኔ አግርኛ እናገራለሁ እንዲሁም እረዳለሁ

I speak and understand Swahili
Naongea na naelewa Swahili

I speak and understand Arabic
أنا أتكلم وأفهم اللغة العربية

I speak and understand Farsi/Persian
من فارسی میفهمم و تکلم می‌کنم.

I speak and understand Punjabi
ਮੈਂ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲ ਤੇ ਸਮਝ ਸਕਦੀ/ਸਕਦਾ ਹਾਂ।

I speak and understand Cantonese
我能講並聽得懂廣東話

I speak and understand Mandarin
我会说并能听懂普通话

I speak and understand Japanese
私は日本語が話せます。

I speak and understand Korean
나는 한국어를 구사할 수 있고 알아들을 수도 있습니다

I speak and understand Tagalog (Filipino)
Nagsasalita at nakakaintindi ako ng Tagalog

I speak and understand Vietnamese
Tôi nói và hiểu tiếng Việt.



#20, 9912 - 106 Street
Edmonton, Alberta
T5K 1C5

P 780.448.2627
F 780.426.4918
E cis@the-family-centre.com

the-family-centre.com

Strength to Families
Since 1942